

# 工商晚報

The Kung Sheung Evening News

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

零售部：二二二二

訂戶部：二二二二

廣告刊例：二二二二

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

零售部：二二二二

訂戶部：二二二二

廣告刊例：二二二二

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

零售部：二二二二

訂戶部：二二二二

廣告刊例：二二二二

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

零售部：二二二二

訂戶部：二二二二

廣告刊例：二二二二

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

零售部：二二二二

訂戶部：二二二二

廣告刊例：二二二二

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

零售部：二二二二

訂戶部：二二二二

廣告刊例：二二二二

本報地址：香港中環皇后大道中

電話：二二二二

廣告部：二二二二

編輯部：二二二二

經理部：二二二二

印刷部：二二二二

發行部：二二二二

## 香港仔艇娘被殺

【本報訊】香港仔大街近海邊對面之紅燈籠附近，今晨發生一宗兇殺案。一名三十歲婦女與丈夫在該處被殺。兇手在血泊中，頭戴黑帽，身穿深色衣服。死者為一名三十歲婦女，身軀有一塊傷痕，疑為兇手所殺。兇手在血泊中，頭戴黑帽，身穿深色衣服。死者為一名三十歲婦女，身軀有一塊傷痕，疑為兇手所殺。兇手在血泊中，頭戴黑帽，身穿深色衣服。死者為一名三十歲婦女，身軀有一塊傷痕，疑為兇手所殺。

## 中共商品供應制度 漸趨向資本主義化

【本報訊】據一位由內地來港之人士透露，中共在大陸之商品供應制度，已漸趨向資本主義化。該人士指出，中共在大陸之商品供應制度，已漸趨向資本主義化。該人士指出，中共在大陸之商品供應制度，已漸趨向資本主義化。該人士指出，中共在大陸之商品供應制度，已漸趨向資本主義化。

## 交通部長薛璞實証 是否建地下火車 年底可將決定

【本報訊】交通部長薛璞實証，是否建地下火車，年底可將決定。薛部長指出，是否建地下火車，年底可將決定。薛部長指出，是否建地下火車，年底可將決定。薛部長指出，是否建地下火車，年底可將決定。

## 反克遜海報



張一出脫華太在蘇尼德書秘動能放解生學大加示圖

個一買中手人個這從會否是你：說它。報海的反克遜尼反

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

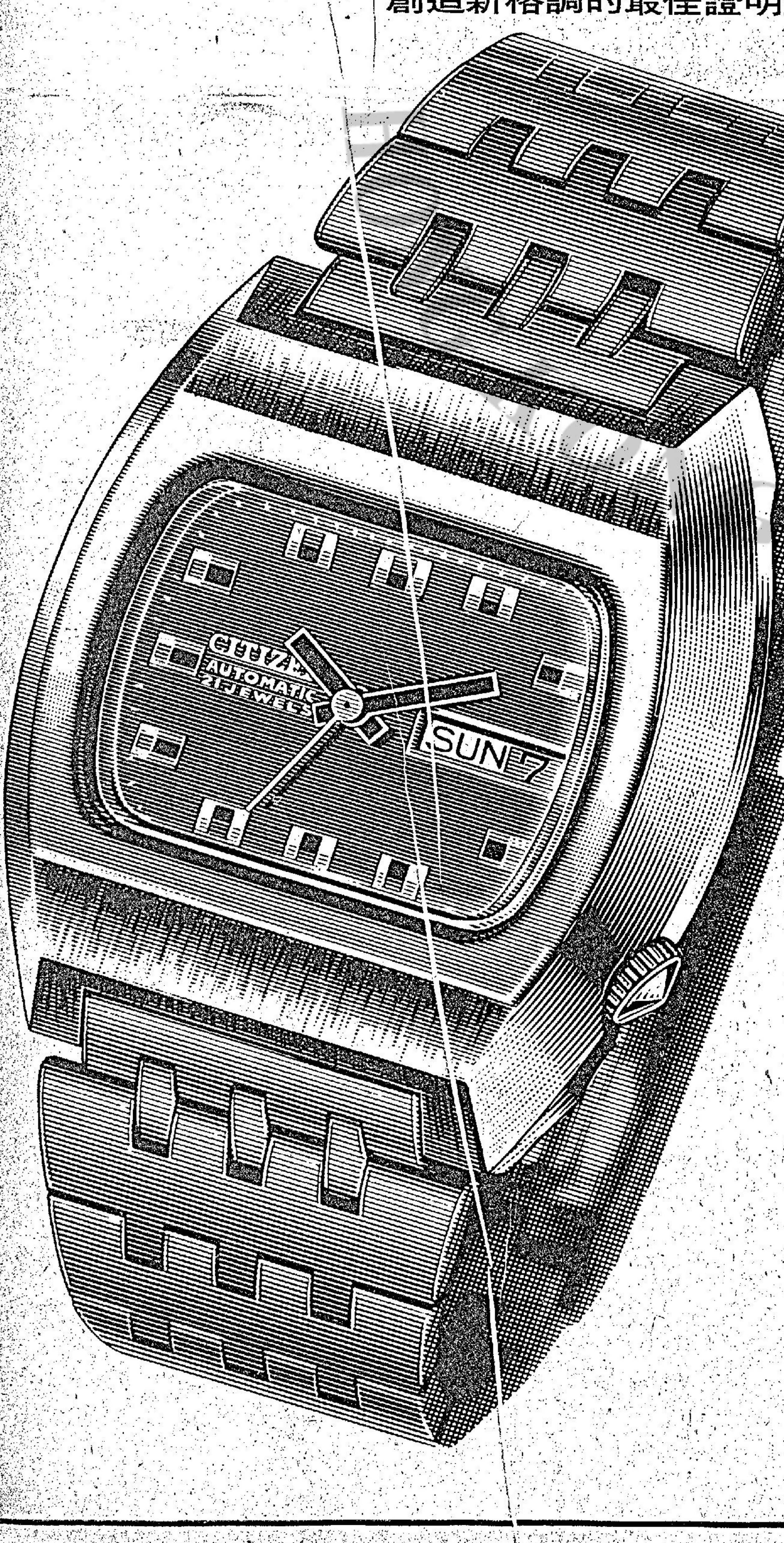
（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

（社業合）。「家國」貨手二

## 星辰表

星辰表最有型現在又創新款：四方城！  
四方城配原身表鍊方得結實而瀟灑，  
創方形手表的新面貌是星辰表領導新潮流，  
創造新格調的最佳證明。



# 四城

## 打十二條 離港三年

【本報訊】在劫案頻仍、兇殺疊起的香港，在港人士，幾乎一談到「打十二條」，無不避之如蛇蝎。打十二條，是香港人對「打劫」的俚語。打十二條，是香港人對「打劫」的俚語。打十二條，是香港人對「打劫」的俚語。

## 涉嫌強姦女工疑案 電子廠經理續作供

【本報訊】一家電子廠經理，因涉嫌強姦女工，被控以強姦罪名。該經理在法庭上作供，承認與女工發生性行為。該經理在法庭上作供，承認與女工發生性行為。該經理在法庭上作供，承認與女工發生性行為。

## 陳日新昨表示 愛女死於意外

【本報訊】新界鄉議局主席陳日新，昨日表示其愛女死於意外。陳主席指出，其愛女死於意外。陳主席指出，其愛女死於意外。陳主席指出，其愛女死於意外。

（社業合）。「家國」貨手二



# 美海軍參謀長岑華特稱

## 盟國雖負防衛責任

### 美海軍仍留駐遠東

【華盛頓五日路透電】美海軍參謀長岑華特今日在華盛頓對記者發表談話，稱盟國雖負防衛遠東之責任，但美國海軍仍將留駐遠東，以維持美國在該地區之利益。岑氏稱，美國海軍在遠東之存在，並非為了防衛盟國，而是為了維護美國在該地區之利益。他稱，美國海軍在遠東之存在，將使盟國在遠東之防衛力量得到加強。岑氏又稱，美國海軍在遠東之存在，將使盟國在遠東之防衛力量得到加強。他稱，美國海軍在遠東之存在，將使盟國在遠東之防衛力量得到加強。

# 周恩來重申在聯國內不容許有兩中國存在

【倫敦五日路透電】周恩來今日在倫敦對記者發表談話，重申在聯合國內不容許有兩中國存在。他稱，中國在聯合國之地位，應由全體中國人民代表之政府所繼承。他稱，中國在聯合國之地位，應由全體中國人民代表之政府所繼承。

# 姿雄機新

【華盛頓五日路透電】美國海軍部今日宣佈，將建造一種新型之戰鬥機，其性能將比現有之戰鬥機更為優越。該機之設計，將由美國海軍部與美國空軍部共同負責。該機之設計，將由美國海軍部與美國空軍部共同負責。

# 香港兵總主辦比賽

【香港五日路透電】香港兵總主辦之各項比賽，將於近日內舉行。該項比賽，旨在提高香港兵總之戰鬥力，並促進兵總成員之團結。該項比賽，旨在提高香港兵總之戰鬥力，並促進兵總成員之團結。

# 應規定球員掛毛章

【華盛頓五日路透電】美國足球協會今日宣佈，將規定球員在比賽時必須掛上美國國旗。該項規定，旨在提高美國足球之聲譽，並促進美國足球之發展。該項規定，旨在提高美國足球之聲譽，並促進美國足球之發展。

# 懷念納京高

【華盛頓五日路透電】美國政府今日宣佈，將對懷念納粹德國之行為進行嚴厲打擊。政府將對任何公開宣揚納粹主義之行為進行嚴厲打擊。政府將對任何公開宣揚納粹主義之行為進行嚴厲打擊。



# 美國民意測驗

【華盛頓五日路透電】一項民意測驗顯示，大多數美國人支持美國在遠東之軍事存在。該項測驗，旨在了解美國公眾對美國在遠東之軍事存在之看法。該項測驗，旨在了解美國公眾對美國在遠東之軍事存在之看法。

# 明年總統大選

【華盛頓五日路透電】一項民意測驗顯示，羅斯福總統在明年總統大選中之支持率將下降。該項測驗，旨在了解美國公眾對明年總統大選之看法。該項測驗，旨在了解美國公眾對明年總統大選之看法。

# 柏林圍牆上演

【柏林五日路透電】柏林圍牆上今日上演了一場驚心動魄之事件。一名男子試圖翻越圍牆，但被守衛人員攔截。該名男子在翻越圍牆時，被守衛人員攔截。

# 甜姐兒

【華盛頓五日路透電】一名被稱為「甜姐兒」之女子，今日在華盛頓被發現。該名女子，被認為是一名間諜。該名女子，被認為是一名間諜。

# 從汽車看美國新經濟措施

【華盛頓五日路透電】美國政府今日宣佈，將採取一系列新經濟措施，以刺激汽車工業之發展。該項措施，旨在提高汽車工業之競爭力，並促進汽車工業之發展。該項措施，旨在提高汽車工業之競爭力，並促進汽車工業之發展。







# 占士美臣年逾六十 靜悄悄再作新郎

【本報訊】占士美臣，這位年逾六十的英國男星，在倫敦靜悄悄地與一位比他小十歲的女子，於本月三日在占士美臣的別墅舉行婚禮。占士美臣的這位新娘，原名是瑪麗·史密斯，現年五十一歲，由倫敦的瑪麗·史密斯公司所聘請。占士美臣與這位新娘的結合，是經過了五年的戀愛，他們在倫敦的瑪麗·史密斯公司，共同生活了五年。占士美臣的這位新娘，是一位非常有才華的女子，她不僅在事業上取得了巨大的成功，而且在生活上也非常勤儉。占士美臣與這位新娘的結合，是經過了五年的戀愛，他們在倫敦的瑪麗·史密斯公司，共同生活了五年。占士美臣的這位新娘，是一位非常有才華的女子，她不僅在事業上取得了巨大的成功，而且在生活上也非常勤儉。

## 鄭君綿張清拍檔 黃韜又致力新作

【本報訊】鄭君綿與張清，這對在影壇上頗有聲望的拍檔，最近又合作了一部新片。黃韜，這位在影壇上頗有聲望的導演，最近又致力於一部新作的拍攝。黃韜的這部新作，名為《...》，由鄭君綿與張清主演。黃韜的這部新作，名為《...》，由鄭君綿與張清主演。黃韜的這部新作，名為《...》，由鄭君綿與張清主演。

## 惠安麗英絲 裸體老經驗

【本報訊】惠安麗英絲，這位在影壇上頗有聲望的女星，最近又主演了一部新片。惠安麗英絲的這部新作，名為《...》，由惠安麗英絲主演。惠安麗英絲的這部新作，名為《...》，由惠安麗英絲主演。惠安麗英絲的這部新作，名為《...》，由惠安麗英絲主演。

## 唱輕彈淺

【本報訊】新馬路麗英絲，這位在影壇上頗有聲望的女星，最近又主演了一部新片。新馬路麗英絲的這部新作，名為《...》，由新馬路麗英絲主演。新馬路麗英絲的這部新作，名為《...》，由新馬路麗英絲主演。新馬路麗英絲的這部新作，名為《...》，由新馬路麗英絲主演。

## 劉永金山形影不離

【本報訊】劉永金山，這位在影壇上頗有聲望的男星，最近又主演了一部新片。劉永金山的這部新作，名為《...》，由劉永金山主演。劉永金山的這部新作，名為《...》，由劉永金山主演。劉永金山的這部新作，名為《...》，由劉永金山主演。

### 娛樂圈

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 花電

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 生先七

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 新力二七型

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 湯蘭花

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 花電

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 生先七

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 新力二七型

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 樂百

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 樂百

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 樂百

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 樂百

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 柏潘

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 柏潘

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 柏潘

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...

### 柏潘

【本報訊】在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星，在「春風得意」中，她與兩位男星...





A black and white photograph of a large, multi-story building with a flat roof and many windows, likely a school or institutional building.

升變 FM 變壓器 3000 型高級收音機，是第一部歐洲化的高級收音機。其產品。據廠家所發表 3000 型的技術指標如下：

- 一、功率輸出：每邊聲道 30 瓦，輸出功率損失小於 0.5%。
- 二、諧波失真率：在額定功率輸出時，頻率範圍 40 赫至 12.5 千赫，諧波失真小於 0.5%。
- 三、頻率響應：40—2000 赫正負 1.5 DB。
- 四、信噪比：輸出為 50mV 時，S/N 超過 65 DB。
- 五、電壓增益：S/N 超過 65 DB。
- 六、陶式式唱頭：在 30W 輸出時則超過 70 DB。
- 五、音調控制：低音 50 赫正負 1.7 DB，高音 10 千赫。
- 六、平衡調節：可出平衡偏差至 ±60 DB。
- 七、唱盤驅動裝置：80 赫，120 赫，倍頻程。
- 八、高音類濾波器：4 千赫 120 DB 倍頻程。
- 九、輸入插口：電磁頭、陶式式唱頭及錄音帶輸入。
- 十、FM 調諧範圍：87.5 至 104 兆赫。
- 十一、FM 靈敏度：2 微伏 (1 mV)。

工程設計方面達到高度水平，同時外型也達到一流水平和。機身內設，更顯出一派柔和。所以在重播一些高聲壓時，有控制地都佈置在

樂聲的音响如鈴聲及鼓聲等，聽來特別清脆和悅耳。

格調一致，証明白

新力二一七型  
最實用卡式機

# 新力一二七型

## 最實用卡式機

卡式錄音系統雖然已經發展至技術化備設設備，及「二氯化鎂」磁帶的偏流調節，但價錢相當可觀，非要一千數百元不可，最廉宜的要算創製錄音貨的英國BASF RECORDAL牌CD-9改良型了，亦售價近千，想想過錄音機而又不能大破銀錢的經濟家來說，認真被費，現在介紹朋友一部份能水準上的，而售價不過一張「大半」的卡式錄音座，就是新力牌的新力一二七型了。

論外型設計，相當美觀，灰黑色硬塑而面板桃木座，調機身，高三吋七分，深八吋五分，闊過十五吋六分，左前方是一排七位零鍵，用以控制主要的機械功能，正前方是一隻大方形轉電平表，對下是一個過荷壓印掣，調節錄音電平是左右聲道獨立的推動桿，使用方便，還設三位轉數表，及八歐姆耳聽聽插口等，設備齊全。

機械部份相當扎實，採用NACHI的改良設計，確比一般日產卡式結構穩固，比較特別的，是ALUMINUM的加設（按，舊款並無此開關），作用是防止大訊號的過荷失真，確實有效地改善在「百分之百調制電平的聲重失真，事實上接近「D」表內「紅區」的聲電平是四十五分。

現代音響工程界先進的，放樣採用「C」凡五枚之3000型是能相當「代表音」操作方便而外，還設數個「調量器」，電路，全機用家認「70」型價甚低，優良的收音播音機，是「型聲麗」。

電平是錄音失真率的標準，筆者曾試用幾個牌子的新型比較結果亦不容易避免此種情形，電路結構是由一枕秒二極管將過荷訊號交予「三極管放大，回輸至前級作放大率的控制，與一般自動錄音電平調節相似而不同，這個設施在較高級的「C-100」型也存在，以內設護壓壓阻電路，用以減除從「C」型調量器產生的差誤動態。筆者的實際試用，發覺該設備經已從從可「C」型調量器產生的差誤動態。

從其使用手冊的電路圖指示，全機機出十枚枕秒三極管及約八顆電阻構成，其中一枚三極管用作交流流偏流振盪器，一隻枕秒管過荷抑電路，廠方公佈的技術數字如下：料體低過低過百分之二，微音器靈敏度十分之三，阻抗低阻值，A-X則為五歐伏至五十六萬歐姆，輸出電平是零點七五伏，阻抗低阻值。

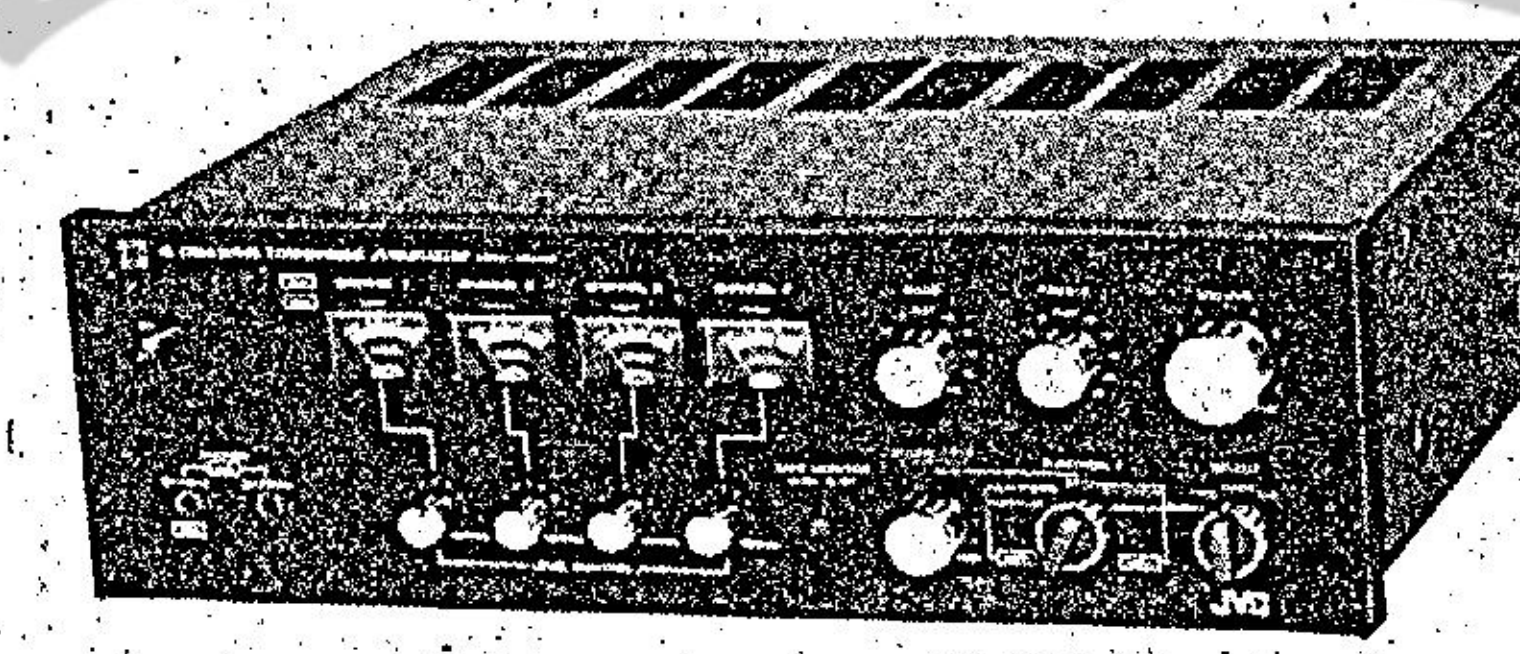
據英國「唱片之音」雜誌的評論：測出失真率由百分之三至百分之五不等（照手冊所採用的微荷而定），採用NABER-S-61型及獨有型的低失真率磁帶，有較低的失真程度，須視原因由一至五十分，電平不准誤正負三分貝，低頭端低至五十赫已無失真聲分，離了，高頻至一萬五千赫時，電平跌至負十四分貝，離聲電平是四十五分。

然面有桃木機殼及，全機用家認「70」型價甚低，優良的收音播音機，是「型聲麗」。

CR-100

四聲道最新動態

器合綜道聲四牌水山

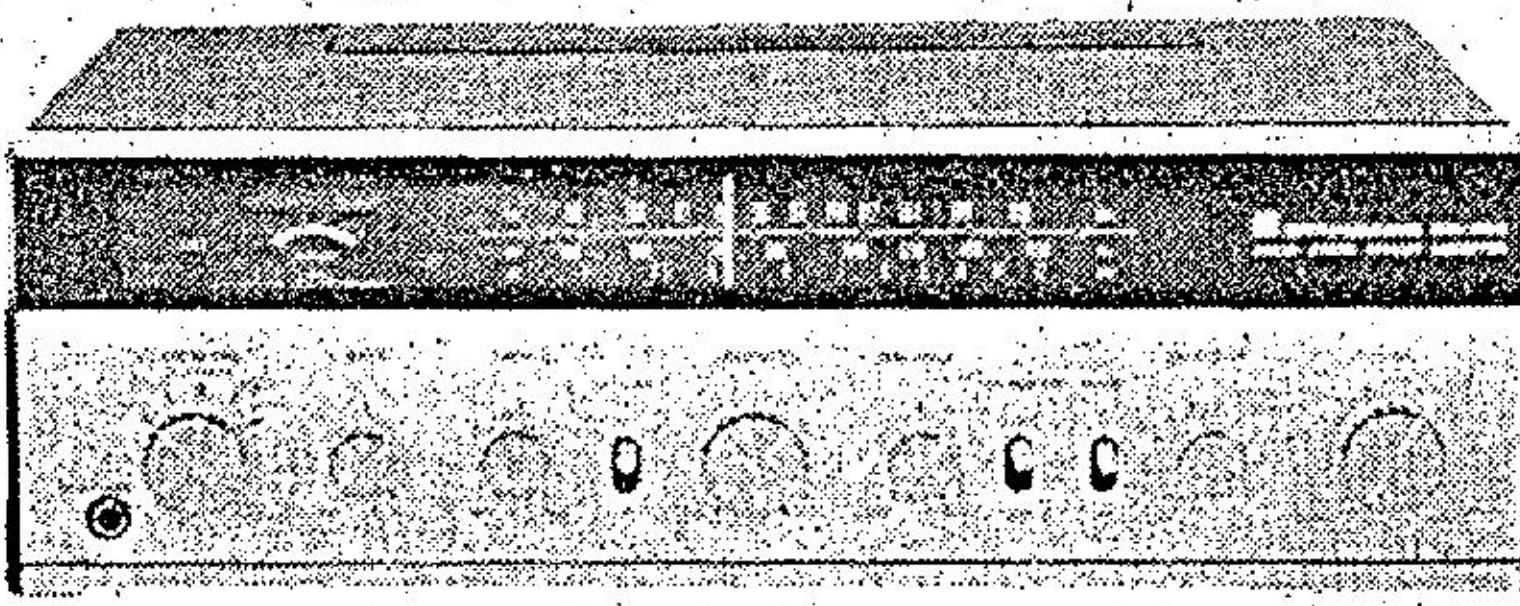


機音擴道聲四的(JVC)牌星

宜了約  
元。美  
M, 收  
部份  
化到只  
有機械  
詞說  
備, 仍  
然擁有  
同樣的  
隆發  
生電路  
四個聲  
道的輸  
出電力  
減低了  
百分之  
二十,  
總音樂  
功率只  
有一百  
瓦。仍

定的。設功能(二)  
聲道指示燈, 自動  
選擇聲, 據稱其類  
型全備, 五十五至一  
萬五千四百二十赫  
連橋外, 重十磅  
時, 分、週十時  
若問那一個廠  
先推出四聲道放大  
率達四的案是O  
了。早在去年

超值的全晶體AM／FM身歷聲  
收音擴音器  
標準牌SR-500E



欣賞標準牌全新出品SR-500E，你  
不會相信你的耳朵。付出\$750，就  
可以領略動人心絃的優美身歷聲。

場效應晶體FM前端級，集成電路限幅器，集成電路磁頭級，集成電路前置級，集成電路擴大級，總輸出50W，失真不超過0.5%。

# STANDARD

總代理：  
**香港標準電子有限公司**  
香港國際大廈201室 電話H-447653 H-444816

石油氣用戶佳音  
叁萬元鉅獎候領

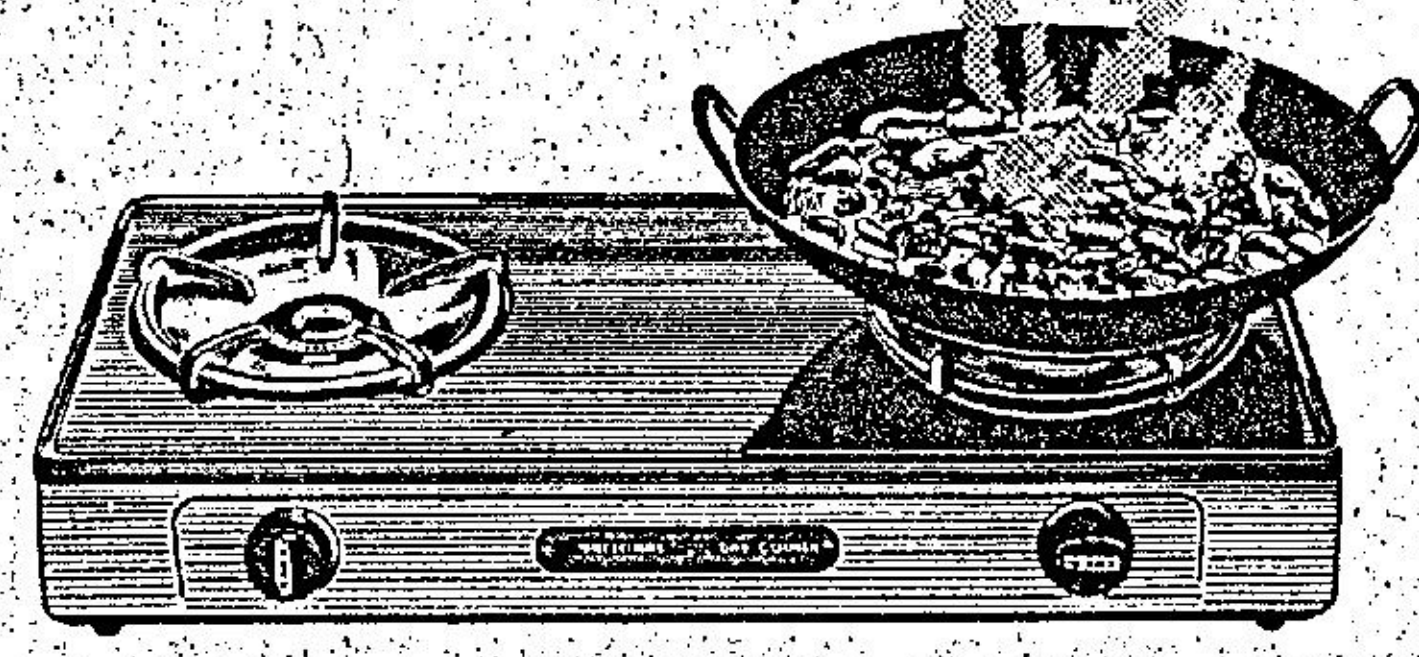
辦法：  
自本年八月一日起至十二月卅一日止  
凡購買任何一級樂聲牌石油氣爐具一個，  
即由該店轉零售商給予顧客「一九七一  
年度樂聲牌石油氣爐具壹萬元鉅獎」參加  
表格一份，表格填妥後，正張交回該  
零售商，副本交顧客保存，以作為中  
獎後之領獎憑証。

抽獎：  
獎品分配係以抽籤決定，第一張被抽出  
之表格為頭獎，第二張為二獎，餘額推  
全部獎額共一百八十名。抽獎定於一九  
七二年一月九日下午七時卅分在薩的  
賓治堂密舉行。

叁獎：樂聲牌價值\$1,500之任何電器用品或石油氣用品。  
 四獎：樂聲牌價值\$1,000之任何電器用品或石油氣用品。  
 伍獎：共六十名得樂聲牌價值\$500之任何電器用品或石油氣用品。  
 安慰獎：共一百六十名得樂聲牌價值\$80之PK-13 型石油氣自動飯煲一個。

公佈：  
除在上述抽獎時間將第一至第五獎得獎人之姓名及地址連隨公佈外，並定於一九七二年一月十二日在星島日、晚報、兩華早報及英文星報將全部抽獎結果公佈。

獎品：  
頭獎：樂聲牌價值\$3,000之任何電  
器用品或石油氣用品。  
貳獎：樂聲牌價值\$2,000之任何電  
器用品或石油氣用品。



PT-100N型

港澳石油氣代理陳列室均有代售  
 港澳總經銷：  
 香港液體氣有限公司  
 電話：K-846193  
 總代理：  
 信興電器貿易有限公司  
 電話：H-245021



樂聲牌

**Top-rated\***  
**MIRACORD 50H**  
(\*By a leading U. S. consumer testing laboratory)  
the smoothest, quietest, gentlest,  
automatic turntable ever designed



## 美麗確50H自動唱盤

按鈕控制  
輕若鴻毛  
同步轉速  
穩若泰山

- △ 特製 **PAPST** 磁碟兩步外圍轉動馬達，使唱碟轉動速度與電流速率相配合，在任何電壓之下，均能保持準確的轉速及最低震盪率。
- △ 設計精密的唱臂以針尖承軸的長度超過 8 吋，在水下及垂直的任何位置均保持平衡。走珠承軸磨擦力極低。
- △ 油壓唱臂起落桿，操作容易，起落順滑平穩。
- △ 明顯準確的唱針唱碟刻度盤，可以隨意調整以獲得正確的重唱，低過一毫克的唱頭，亦可順利地達到最佳效果。
- △ 備有感應調節器，可準確地調整音壓，抵消唱頭運行時所產生的內向力。
- △ 針尖與承軸的正確距離，可按照美羅碟 **50H** 獨有之校準，隨時校正，配上任何唱頭，均可調節運行角度。
- △ 四個按鈕，都經特別設計，輕盈精密，控制靈活。
- △ 採用 2 吋直徑標準沉孔唱盤，轉速特別穩定。
- △ 唱盤構造堅固耐用，色澤經久不變，不論放唱一疊或一張唱片，均能以全自動之機械操作處理。

愛群無線電有限公司  
The Radio People, Ltd.

九龍：漆咸道25號 電話：K663241  
香港：陸佑行301室 電話：H223638

尚有戲院廣告刊登在第六頁

來使稱子在人工受 母牛成孕比率，從百分  
牛作研究，其中二百七  
大豐的乳牛每年第一

辛大  
電話：四四二一  
雲茶樓對面診症時間  
告者請撥











步漫場市

今年香港工業產品對英國輸出，雖然有減弱之勢，但對英國輸出則顯著增加。今年上半年對英國輸出總額，達九千九百萬元，比去年同期的八千七百五十萬元，增加百分之十四點三。這比去年的增加，是過去多年所罕見的。

工業產品輸出英巨幅增加  
上半年輸出比去年同期增百分之三十三，但深入研究，僅屬特殊發展。

警察宿舍夫婦飲彈案  
今進行剖屍調查

【本報訊】昨晚地獄，在警察宿舍內，發生一宗夫婦飲彈案。死者為一警察之妻，年約三十歲，姓張。死者之夫，年約三十歲，姓張。死者之夫，年約三十歲，姓張。

足不應供隻船通交  
減度赴港客

【本報訊】自開港以來，由香港開往汕頭之客輪，因汕頭方面，交通不便，客輪供應不足，故由香港開往汕頭之客輪，其客位，均被客滿。

股份名稱 遠東 金銀 成交總額

股份名稱	遠東	金銀	成交總額
遠東	二二六	二二六	二二六
金銀	二二六	二二六	二二六
成交總額	二二六	二二六	二二六

鹿兒島觀光團  
百餘團員出發

【本報訊】由香港出發之鹿兒島觀光團，已於昨日，由香港出發。該團由香港出發，前往鹿兒島觀光。

市況仍普遍向好  
和記會德豐最俏

【本報訊】昨日市況，仍普遍向好。和記會德豐最俏。昨日市況，仍普遍向好。

外圍休息金市牛皮

項目	價格
金市	...
銀市	...
銅市	...

街坊研究會獎券  
定本月廿四開獎

【本報訊】九龍九區街坊研究會，定於本月廿四日開獎。該會為籌募經費，特發行獎券。

尹致中登翁之喜  
尹德勝霍淑儀結婚

【本報訊】尹致中先生，於昨日，與其夫人霍淑儀，在九龍舉行婚禮。尹致中先生，為九龍著名人士。

市況仍普遍向好  
和記會德豐最俏

【本報訊】昨日市況，仍普遍向好。和記會德豐最俏。昨日市況，仍普遍向好。

助贊機相得寶辦主報晚日商工  
賽比影攝生學期暑年少青

【本報訊】工商日報主辦之青少年暑期攝影比賽，現正接受報名。該比賽旨在鼓勵青少年，對攝影產生興趣。

吉屋招租  
大房小房  
環境優美  
交通便利

恐怖！神秘  
女人殺人  
驚天動地  
不可不看

甘羅拜相  
獻映下期  
精彩絕倫  
不容錯過

寶得相機  
聯合贊助  
品質優良  
價格公道

黑白雙俠  
精彩絕倫  
不容錯過  
每週一集

刀士武術  
精彩絕倫  
不容錯過  
每週一集

觀音救母記  
感人至深  
不容錯過  
每週一集

天後大聯映  
精彩絕倫  
不容錯過  
每週一集

情迷手帕  
感人至深  
不容錯過  
每週一集

黑白雙俠  
精彩絕倫  
不容錯過  
每週一集

吉屋招租  
大房小房  
環境優美  
交通便利

恐怖！神秘  
女人殺人  
驚天動地  
不可不看

甘羅拜相  
獻映下期  
精彩絕倫  
不容錯過

寶得相機  
聯合贊助  
品質優良  
價格公道

黑白雙俠  
精彩絕倫  
不容錯過  
每週一集